

# ELECTRO

Rivista ELITE Electro maggio 2026

Valida fino al 16 agosto 2026

**Concorso  
ELITE**  
In palio premi  
per oltre  
**CHF 3000.-**  
Partecipare online:  
[electro-partner.ch](http://electro-partner.ch)



**Consigli rinfrescanti  
sulla melissa**

**Abbigliamento estivo:**  
cura sostenibile

**Ricetta di stagione**  
Maids of Honour – Tartellette con la melissa



**ELITE**  
[electro-partner.ch](http://electro-partner.ch)

**1890.-**

Modello esclusivo



**SIEMENS**

**Lavatrice iQ700 WG44B2E1CH**

Carico fino a 9 kg, 50 % più efficiente dell'etichetta energetica A. Sistema rimozione macchie, i-Dos con scansione del detersivo – sistema di dosaggio automatico, speedPack XL – riduci i tempi o lava in soli in 15 minuti. 1400 g/min.

**1950.-**

Modello esclusivo



**SIEMENS**

**Asciugatrice a pompa di calore iQ700 WR47B2C0CH**

Carico fino a 9 kg, SelfCleaning condenser. Cesto a rotazione alternata Plus, smartFinish per meno sforzo di stiratura, autoDry-tecnologia a sensore.

**2090.-**

Modello esclusivo



**Win me!**  
Concorso  
Pagina 9



**Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Lavatrice WASLIEEV500**

Tecnologia SoftWater™ e ProSteam. Certificazione Green Woolmark. Carico fino a 10 kg. Programma 49 min. Programmi rinfresca capi e anti piega con vapore. Display LED grande. Programmazione avvio fino a max. 20 ore. 1600 g/min.

**Un'asciugatrice, due funzioni**

## Asciugatura dentro l'asciugatrice, o fuori

L'AdoraAsciugatrice V4000 DualDry è dotata di tecnologia avanzata DualDry, un sistema esclusivo che assicura un'asciugatura efficace del bucato nel cestello o sullo stendibiancheria.



L'asciugatrice consente di asciugare comodamente il bucato nel cestello o supporta il processo di asciugatura del bucato steso.

**3190.-**

Modello esclusivo



**Asciugatrice a pompa di calore AdoraAsciugatrice V4000 DualDry**

Asciugatura in tamburo o asciugatura a ricircolo d'aria ambiente. Fino a 7 kg di carico. WLAN, V-ZUG-Home. Display touch, 9 lingue. Battuta sportello sx/dx. Apertura di carico Ø42 cm. Modo di regolazione umidità. Preferiti. Programma Cestello. InversionePlus. Tipi di tessuto. Asciugatura stiro. Delicato. Programma Anti piega. Posa libera per colonna lava-asciuga. 230V.

**1490.-**

Modello esclusivo



**Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Lavatrice WALEEV500**

Certificazione Blue Woolmark. Carico fino a 9 kg. Programmi rinfresca capi e anti piega con vapore. Programma di pulizia della macchina. Display LED grande. Programmazione avvio fino a max. 20 ore. 1400 g/min.

**3190.-**



**Lavatrice AdoraLavatrice V4000 OptiDos**

Dosaggio automatico del detersivo OptiDos. Carico fino a 8 kg. WLAN. Display touch. Apertura di carico Ø35 cm. FirstWash. Lisciatura a vapore. Anti-acari. Programmi Sprint 20 °C – 60 °C. Vibration Absorbing System (VAS). 1600 g/min. 400/230V.

**V-ZUG – asciugatura intelligente made in Switzerland**

**1990.-**

Modello esclusivo



**Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Asciugatrice a pompa di calore  
TWSLIEEV500**

Certificazione Blue Woolmark. Carico fino a 9 kg. Tecnologia 3D-Scan. Display LED grande. 28 pro-grammi di asciugatura. Programma a tempo. Programmazione avvio fino a max. 20 ore. Indicazione del tempo residuo.

**1490.-**

Modello esclusivo



**Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Asciugatrice a pompa di calore TWLEEV501**

Carico fino a 9 kg. Tecnologia SensiDry, tecnologia ProSense. Display LED grande. Programmazione avvio fino a max. 20 ore. Indicazione del tempo residuo.

**1150.-**

Modello esclusivo



**Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Lavatrice a carico dall'alto WAGL5TEEV**

Certificazione Green Woolmark. Carico fino a 6 kg. Programmi rinfresca capi e antipiega con vapore. Display LED grande. Programmazione avvio fino a max. 20 ore. 1200 g/min. A/L/P: 89/40/60 cm.



**Freschi e leggeri per tutta l'estate**

## Abbigliamento estivo: cura sostenibile

L'estate è alle porte. E con essa tornano tutte quelle belle camicie, bluse e abiti di cotone. Ovviamente vanno curati con attenzione, affinché possiate sfoggiare un look estivo impeccabile. Ma come farlo in modo sostenibile?

**L**e lavatrici e le asciugatrici a pompa di calore moderne permettono di lavare, curare e asciugare i vostri capi preferiti in modo efficiente e delicato, rendendo il vostro lavoro ancora più facile. Dalla gestione automatica del dosaggio del detersivo e del consumo d'acqua, fino all'asciugatura delicata, gli elettrodomestici di nuova generazione gestiscono molte funzioni in modo automatico.

### Riconoscimento del carico

Mentre le lavatrici tradizionali si basano esclusivamente sul peso del bucato, quelle moderne si avvalgono di un sistema di regolazione automatica continua della quantità. Grazie a dei sensori precisi, misurano il carico, il tipo di tessuto e la capacità di assorbimento dei capi. In base a questi dati, gli apparecchi regolano la quantità d'acqua, la durata del lavaggio e il movimento del cestello. In questo modo, si risparmia molta acqua nel caso di un carico mezzo pieno, a vantaggio sia dell'ambiente che del portafoglio.

### Dosaggio del detersivo

Quanta detersivo devo mettere? Una domanda che tutti si pongono. Spesso se ne usa troppo, con conseguenze negative per l'ambiente e per il portafoglio. Inoltre, il detersivo in eccesso si deposita nelle fibre dei vestiti e nella lavatrice. Usare troppo poco detersivo, invece, non è sufficiente per lavare bene i capi. Entrambi gli scenari non sono ideali. Per fortuna, le moderne lavatrici riconoscono automaticamente la quantità di detersivo necessaria, oltre al carico, ai tessuti, al grado di sporco e alla durezza dell'acqua.

Prosegue alla pagina 6

Adora WA Special Edition ELITE V4

# Un'ampia gamma di programmi per ogni capo

I programmi Adora lavano in modo pulito e si prendono cura dei vostri tessuti con particolare delicatezza. Programmi speciali come FirstWash, anti-acari o lisciatura a vapore garantiscono un ulteriore comfort.



Lo schermo tattile regolabile consente di selezionare il programma di lavaggio ideale in modo rapido e intuitivo. L'illuminazione a LED del tamburo offre una visibilità ottimale all'interno dell'apparecchio.

**2450.-**  
Modello esclusivo



## Lavatrice Adora WA Special Edition ELITE V4

Carico fino a 8 kg. WLAN, V-ZUG-Home. Display touch. Apertura di carico Ø 35 cm. Lisciatura a vapore, FirstWash, Tipi di tessuto, EcoManagement, Anti-acari e protezione della pelle. Preferiti. Programmi Sprint 20 °C – 60 °C. Vibration Absorbing System (VAS). 1600 g/min. 400/230 V.

V-ZUG – lavaggio intelligente made in Switzerland

**1990.-**  
Modello esclusivo



## Lavatrice Adora WA Special Edition ELITE V2

Carico fino a 8 kg. WLAN. Display touch. Apertura di carico Ø 35 cm. OptiTime, Anti-acari e protezione della pelle, Funzione Eco, Preferiti, programmi Sprint 20 °C – 60 °C. Vibration Absorbing System (VAS). 1400 g/min.

**1990.-**  
Modello esclusivo



## Asciugatrice a pompa di calore Adora WT Special Edition ELITE V2

Carico fino a 7 kg. WLAN. Display touch. Apertura di carico Ø 42 cm. Cestino a nido d'ape. Preferiti, programma Cestello, InversionePlus, Piumino, Asciugatura stiro, Delicato. Ritardo di avvio (fino a 24 ore). Asciugatura a tempo.

**3690.-**  
Modello esclusivo



## Lavatrice Unimatic WA ELITE V2

Per case plurifamiliari. Carico fino a 8 kg. Programmi Sprint 40 °C/60 °C. Apertura di carico Ø 35 cm. Porta con design ChromeClass. Intuitivo pannello di comando. Tip and go. Display digitale. Vibration Absorbing System (VAS). 1500 g/min. 400 V.

**3690.-**  
Modello esclusivo



## Asciugatrice a pompa di calore Unimatic WP ELITE V2

Per case plurifamiliari. Carico fino a 7 kg. 8 programmi automatici. Grande cestello a nido d'ape e d'inversione. Apertura di carico Ø 33 cm. Intuitivo pannello di comando. Tip and go. Display digitale. Apertura automatica dello sportello. 400 V.

**2190.-**  
Modello esclusivo



## Asciugatrice a pompa di calore Adora WT Special Edition ELITE V4

Carico fino a 7 kg. WLAN. Display touch. Apertura di carico Ø 42 cm. Cestino a nido d'ape. Preferiti, programma Cestello, Lana, Asciugatura stiro, Delicato, programma antipioggia. Ritardo di avvio (fino a 24 ore). Asciugatura a tempo.

**999.-**  
Modello esclusivo



**AEG**

**Lavatrice AWA4BEEV**

Carico fino a 8 kg. Sistema SensiCare. 14 programmi come Rapid 14 min, Sport, Duvet, Outdoor, Hygiene. Antipiega con vapore dopo la fine del programma. Display LED. Indicazione del tempo residuo. 1400 g/min. A/L/P: 84,7/59,6/57,6 cm.

AWA4BEEV e ATW5BEEV nel set 1890.- (invece di 2289.-)

**Prezzo set**  
**1890.-**  
invece di 2289.-

**1290.-**  
Modello esclusivo



**AEG**

**Asciugatrice a pompa di calore ATW5BEEV**

Carico fino a 8 kg. Sistema SensiCare. 12 programmi come Mixcare, Lana, Duvet. Programma a tempo. Funzione antipiega alla fine del programma. Display LED. Indicazione del tempo residuo. Filtro EasyClean. A/L/P: 85/59,6/66,2 cm.

**890.-**  
Modello esclusivo



**BOSCH**

elite | edition

**Lavatrice Serie 4 WAN28234CH**

Carico fino a 8 kg. Iron Assist – riduce fino al 50% delle pieghe. SpeedPerfect – riduce i tempi di lavaggio fino al 65%. Funzione Aggiungi bucato. Motore EcoSilence Drive, efficiente, silenzioso e duraturo. 1400 g/min.

**1190.-**  
Modello esclusivo



**BOSCH**

elite | edition

**Asciugatrice a pompa di calore Serie 6 WQG233E4CH**

Carico fino a 8 kg. EasyClean – filtro del condensatore facile da pulire. Auto Dry – asciugatura precisa e delicata. Design AntiVibration™. Preselezione dell'orario di fine fino a 24 ore.

**1290.-**  
Modello esclusivo



**BOSCH**

elite | edition

**Lavatrice Serie 6 WGG244ZECH**

Carico fino a 9 kg. Anti-macchia – elimina efficacemente 4 tipi di macchie comuni ed ostinate. Iron Assist – riduce fino al 50% delle pieghe. SpeedPerfect – riduce i tempi di lavaggio fino al 65%. AquaStop. 1400 g/min.

**1290.-**  
Modello esclusivo



**BOSCH**

elite | edition

**Asciugatrice a pompa di calore Serie 6 WQG233DECH**

Carico fino a 8 kg. EasyClean – filtro del condensatore facile da pulire. Auto Dry – asciugatura precisa e delicata. Iron Assist – riduce le pieghe. Opzione «Mezzo carico». Preselezione dell'orario di fine fino a 24 ore.



**Partner ELITE Elettro**

## Nelle vostre vicinanze

I moderni elettrodomestici sono veri e propri alleati quotidiani, con molteplici funzioni pratiche e tecnologie innovative che semplificano la vita. Ma diventano davvero utili solo quando le si conosce bene.

Noi partner ELITE Elettro siamo qui per aiutarvi a tirare fuori il massimo dal vostro apparecchio. Ci prendiamo il tempo necessario per comprendere appieno i vostri desideri e le vostre esigenze. Con noi troverete sicuramente l'elettrodomestico giusto. Con un'ampia scelta di marche e modelli famosi in tutte le fasce di prezzo, ce n'è per tutti i gusti.

Siete curiosi di saperne di più? Il nostro indirizzo è riportato in copertina. Contattateci e fatevi consultare e stupire. Ne saremo lieti!

**ELITE**  
electro-partner.ch



stampato in  
**svizzera**

I prezzi affissi sono prezzi indicativi, comprensivi di IVA e CRA secondo le norme di legge.

### Programma a vapore

La maglietta ha un odore un po' sgradevole, ma non è sporca. Il maglione è nell'armadio da un po', ma non vale la pena lavarlo. E ora? Basta selezionare il programma a vapore: del vapore passa nel cestello della lavatrice e attraversa le fibre dei capi, lasciandoli, eliminando gli allergeni come i pollini e neutralizzando gli odori in poco tempo. Grazie a questa innovativa funzione, è possibile rinfrescare i vestiti in modo delicato, evitando di doverli stirare. Il programma perfetto per camicie estive, bluse e abiti di cotone.

### Asciugatrici a pompa di calore

Le asciugatrici a pompa di calore impiegano temperature più basse rispetto agli apparecchi tradizionali. Misurano continuamente il grado di umidità residua e terminano il programma nel momento giusto, risparmiando il 50% di energia e impedendo il surriscaldamento dei capi, che potrebbe causarne il restringimento e lo scolorimento. Inoltre, le basse temperature evitano la formazione di pieghe.

In poche parole: con gli apparecchi moderni potete curare i vostri capi estivi in modo sostenibile e delicato, risparmiando tempo. Presso il vostro partner ELITE Elettro trovate un'ampia gamma di elettrodomestici e siamo lieti di offrirvi una consulenza personalizzata.

Ulteriori informazioni e l'elenco delle sedi sono disponibili su [electro-partner.ch](http://electro-partner.ch). Contattateci e venite a trovarci: ci prenderemo volentieri del tempo per rispondere alle vostre domande. Non vediamo l'ora di darvi il benvenuto!



**2190.-**  
Modello esclusivo



**Miele**

#### Lavatrice WWG 900-80 CH ELITE

Carico fino a 9 kg. QuickPowerWash. TwinDos – dosaggio automatico e preciso del detersivo. AddLoad. SteamCare – stiratura facilitata. Motore ProfiEco. SingleWash. CapDosing. Programmazione avvio fino a 24 ore. Miele@home. 1400 g/min.

**2990.-**



**Miele**

#### Lavatrice WQ 090-10 CH

Carico fino a 9 kg. Cestello a nido d'ape Infinity Care. TwinDos – dosaggio automatico del detersivo. QuickPowerWash. M Touch Pro – display a colori. SmartMatic. AddLoad. MotionReact. AmbientLight. ComfortOpen. Pre-stiratura – riduce i tempi di stiratura. Miele@home. 1600 g/min.

**3299.-**



**Haier**

#### Lavatrice Couture Care Collection 11 HW100BD14L8GNU1S

Carico fino a 10 kg. Display touch TFT. 16 programmi. AI Smart Wash. Auto Dose. Fresh Air (fino a 12 ore). Igiene UV. Motore Direct Motion. Steam, Microban e Dual Spray. Pulizia tamburo. App hOn. Wi-Fi/Bluetooth. 1400 g/min.



**3299.-**



**Haier**

#### Asciugatrice a pompa di calore Couture Care Collection 11 HD90-BQL8GNU1-S

Carico fino a 9 kg. Display touch TFT. Ultra Reverse (senza pieghe) e Ultra Sense (umidità). AI Sync e app hOn. AI Inverter Motor (silenzioso/eco). I-Refresh Pro. Igiene Steam. Woolmark. Shoe Rack.



**4999.-**



**Haier**

#### Lavatrice-asciugatrice Couture Care Collection 11 HWD180BD12LGNU-S

Carico fino a 18 kg lavaggio / 11 kg asciugatura. Display touch TFT. Wash&Dry in soli 59 min. Pompa di calore. AI Wash&Dry e Auto Dose. Ultra Fresh Air (fino a 12 ore). Ultra Reverse (senza pieghe). I-Refresh Pro. Microban. App hOn e Wi-Fi.



2190.-



**Miele**

### Asciugatrice a pompa di calore TWH 700-80 CH

Carico fino a 9 kg. FragranceDos<sup>2</sup> – flaconi profumati per un bucato fresco. AddLoad. SilenceDrum. DirectSensor. EcoSpeed. Perfect Dry. DryCare 40. Ciclo antipiega. Programmazione avvio fino a 24 ore. Miele@home.

1890.-

Modello esclusivo



**ASKO**



### Lavatrice W2 EEV

Carico fino a 8 kg. 16 programmi. Programmi speciali come QuickPro (4,5 kg/59 min.), prelavaggio, autopulizia del tamburo. SteelSeal guarnizione della porta senza tenuta a soffietto. Programmazione avvio fino a 24 ore. Display LCD. 1400 g/min. 230 V.

1890.-

Modello esclusivo



**ASKO**



### Asciugatrice a pompa di calore T2 EEV

Carico fino a 8 kg. 10 programmi. Programma QuickPro (4 kg/59 min.). Butterfly Drying™ – per un'ottima separazione dei capi. Sensore d'umidità. Ciclo antipiega. Programmazione avvio fino a 24 ore. Display LCD. 230 V.

2990.-



**Miele**

### Asciugatrice a pompa di calore TQ 090-10 CH

Carico fino a 9 kg. QuickPowerDry. SteamFinish. WoolDry. FragranceDos<sup>2</sup>. AddLoad. MotionReact. SilenceDrum. M Touch Pro. Perfect Dry. Ciclo antipiega. ComfortOpen. Programmazione avvio fino a 24 ore. Miele@home.

2990.-

Modello esclusivo



**ASKO**



### Lavatrice W6 EEV

Per case plurifamiliari. Carico fino a 8 kg. 1600 g/min. 23 programmi. Programmi rapidi: 40 minuti per un lavaggio a 40 °C, 60 minuti per un lavaggio a 60 °C. Tamburo in acciaio inossidabile. Programmazione avvio fino a 24 ore. 400 V.

2990.-

Modello esclusivo



**ASKO**



### Asciugatrice a pompa di calore T6 EEV

Per case plurifamiliari. Carico fino a 8 kg. 10 programmi. Programma lana. Sistema multifiltro. Butterfly Drying™ – per un'ottima separazione dei capi. Sensore d'umidità. Protezione antipieghe. Programmazione avvio fino a 24 ore. Display LCD. 230 V.

899.-



**Bauknecht**

Für mich und mein Zuhause

### Lavatrice BKWM8109

Carico fino a 9 kg. Steam Refresh rimuove i cattivi odori. Programmi base con energia ottimizzata. Programma rapida da 28 min. Speciale cura dei colori. AquaStop. 10 anni di garanzia sul motore. Preselezione del tempo di inizio fino a 24 ore. Controllo WiFi. 1400 g/min.



899.-



**Bauknecht**

Für mich und mein Zuhause

### Asciugatrice a pompa di calore BKTR8109

Carico fino a 9 kg. 15 programmi di asciugatura (rinfrescare – senza cattivi odori, Baby, Sport o Jeans). Luce nel cestello. Preselezione ora d'inizio e indicatore del tempo residuo. Silenziosa, 64 dB(A). Controllo Wi-Fi. Fermaporte Right reversibile.



**469.-**

Modello esclusivo



#### Frigorifero a posa libera KST107 EEV

Capacità utile 107 l (vano frigorifero 94 l, vano congelatore 13 l). Comando meccanico con girevoli. 1 vassoio per frutta/verdura. A/L/P: 84,5/54,9/57,2 cm.

**1250.-**

Modello esclusivo



#### Frigorifero da incasso IK1804 55 EEV

Capacità utile 180 l (vano frigorifero 165 l, vano congelatore 15 l). 1 cassetto porta verdura con regolazione dell'umidità. Soft-Close. A/L/P: 122,5/54/54,5 cm. Completamente integrabile (SMS 10/6). **Disponibile anche senza scomparto congelatore.**

**1090.-**

Modello esclusivo



#### Frigorifero da incasso IK1310 55 EEV

Capacità utile 131 l. Controllo elettronico. Display con visualizzazione della temperatura. 1 cassetto porta verdura con regolazione dell'umidità. Soft-Close. A/L/P: 87,5/54/54,5 cm. Completamente integrabile (SMS 7/6).

**1790.-**

Modello esclusivo



#### Frigorifero da incasso IK2804 55 EEV

Capacità utile 280 l (vano frigorifero 251 l, vano congelatore 29 l). Controllo elettronico. 2 cassette porta verdura, 1 con regolazione dell'umidità. Portabottiglie. Soft-Close. A/L/P: 177,2/54/54,5 cm. Completamente integrabile (SMS 14/6). **Disponibile anche senza scomparto congelatore.**

**1299.-**

Modello esclusivo



#### Congelatore GS280NF EEV

NoFrost: sbrinamento automatico. Capacità utile 280 l. Display comando touch nella porta. EasyOpen. 4 cassette, 2 alette e 1 vano estraibile. SuperFrost automatico temporizzato. A/L/P: 185/59,5/66,3 cm.

**899.-**

Modello esclusivo



#### Congelatore GS166NF EEV

NoFrost: sbrinamento automatico. Capacità utile 166 l. Controllo elettronico. Display con visualizzazione della temperatura. Allarme acustico della porta. 3 cassette e 2 alette. SuperFrost automatico temporizzato. A/L/P: 144,3/54,4/64,1 cm.



## Raffreddamento preciso alla perfezione

**1590.-**

Modello esclusivo



#### Frigorifero da incasso Cooler ELITE V600

Capacità utile 181 l (vano frigo 152 l, vano congelatore 29 l). Display digitale. TouchControl. 4 ripiani in vetro, di cui 2 regolabili in altezza. 1 ampia vasca portaverdura, 4 ampi balconcini nella controporta, 1 portauova. Vano congelatore con 2 griglie di appoggio, 1 scomparto per cubetti di ghiaccio. A/L/P: 126,4/54,8/54,8 cm. Completamente integrabile (SMS 10/6). **Decorabile, bianco 1590.-**



# Concorso

## In palio premi per oltre CHF 3000.-

Consegnate il tagliando compilato al vostro partner ELITE Elettro (l'indirizzo è stampato sulla copertina), oppure compilatelo online su [www.electro-partner.ch](http://www.electro-partner.ch). Il termine d'invio è il 24 luglio 2026. Buona fortuna!



**BRAUN**

### 2° premio

Contactgrill 9 Pro (CG 9167)  
per un valore di CHF 279.-



Electrolux

### 1° premio

Lavatrice WASLIEEV500  
per un valore di CHF 2090.-



### 3° premio

Aspirapolvere con sacco  
UltraOne  
per un valore di CHF 239.-



Electrolux

### 4° - 7° premio

4 abbonamenti annuali  
a «le menu» ciascuno  
del valore di CHF 99.-



Il codice QR è valevole per la partecipazione al concorso

## Partecipate e vincete!

Mittente (Si prega di scrivere in stampatello)

Nome

Cognome

Indirizzo / N°

NPA

Località

Telefono

Data di nascita

E-mail

### Condizioni di partecipazione

I vincitori saranno informati per iscritto. Si escludono le vie legali. Con la partecipazione al concorso Lei accetta che, in caso di vincita, il Suo cognome, nome e luogo di residenza possano essere pubblicati sia su «electro-partner.ch» che sui social media. Inoltre, accetta che, al fine della gestione del concorso, i Suoi dati saranno inoltrati al rispettivo partner ELITE Elettro nonché al produttore e che questi hanno il diritto di utilizzarli a eventuali scopi di marketing. Possono partecipare tutte le persone di età superiore ai 18 anni.

N° di socio aae

Sarà compilato dal vostro partner ELITE Elettro

**1590.-**

Modello esclusivo



**5 ANNI**  
DI GARANZIA

#### Frigorifero da incasso EK246SEEV/L

Capacità utile 211 l (17 l nel vano congelatore). Display digitale temperatura. Allarme porta. Al CoolAssist. Cassetto porta verdura. Filtro a carbone attivo. A/L/P: 126,9/54,6/57,7 cm (SMS 10/6). Cornice decorativa inclusa.

**1590.-**

Modello esclusivo



**5 ANNI**  
DI GARANZIA

#### Frigorifero da incasso IK247SEEV/L

Capacità utile 211 l (17 l nel vano congelatore). Al CoolAssist. Display digitale temperatura. Allarme porta. SoftClosing. Filtro a carbone attivo. Cassetto porta verdura. A/L/P: 126,9/54,8/57,5 cm. Compl. integrabile (SMS 10/6). Tecnica a porta fissa.

**1390.-**

Modello esclusivo



**5 ANNI**  
DI GARANZIA

#### Frigorifero da incasso IK2090SEEV

Capacità utile 182 l (14 l nel vano congelatore). SoftClosing. FlexiFresh regolazione dell'umidità. Ripiano FlexiShelf. Al CoolAssist. Allarme porta. Filtro a carbone attivo. Regolazione dell'umidità per il cassetto delle verdure. A/L/P: 122,4/55,7/55 cm. Compl. integrabile (EURO 122).

**1990.-**

Modello esclusivo



**5 ANNI**  
DI GARANZIA

#### Frigorifero da incasso IK285SAEEV

Capacità utile 262 l (25 l nel vano congelatore). Display temperatura. Allarme porta. SoftClosing. Filtro a carbone attivo. Cassetto con regolazione dell'umidità. A/L/P: 152,3/54,7/57,5 cm. Complet. integrabile. (SMS 12/6). Tecnica a porta fissa.

**1090.-**

Modello esclusivo



**5 ANNI**  
DI GARANZIA

#### Congelatore SG280NEEV

Tecnologia NoFrost. Capacità utile 280 l. Display della temperatura. Tasto per congelazione rapida. QuickDoorOpening. Allarme per la temperatura. Ripiani in vetro estraibili. Temperatura ambiente min. 10 °C. A/L/P: 186/59,5/65 cm.

**990.-**

Modello esclusivo



**5 ANNI**  
DI GARANZIA

#### Congelatore SG220NEEV

Tecnologia NoFrost. Capacità utile 226 l. Display della temperatura. Interruttore di congelazione rapida. Allarme temperatura e porta aperta. Temperatura ambiente min. 10 °C. A/L/P: 155/59,5/66,8 cm.

**1499.-**



**5 ANNI**  
DI GARANZIA  
SVEVIZIA

#### Congelatore Up 60 Serie 7 H4F306WAH1

Total No Frost – sbrinamento superfluo. Capacità utile 301 l. Display touch. Twist ice maker. Tecnologia ABT® Pro – rimuove 99,99 % di batteri e odori. Instaswitch – trasformare il congelatore in un frigorifero per un click (-24° a +8° C). App hOn e Smart AI. A/L/P: 190/60/74,2 cm.

**2660.-**



#### Nuovo: Frigorifero-congelatore da incasso KFN 7734 B

Capacità utile 253 l (zone di refrigerazione 183 l (DailyFresh) e zone di congelatore 4 stelle 70 l con NoFrost (sbrinamento superfluo). Illuminazione LED. FlexiBoard. Chiusura sportello SoftClose. A/L/P: 177,2/56/55 cm. Integrabile (EURO).

**1510.-**



#### Congelatore FN 4322 C ws NoFrost

Addio sbrinamento con il sistema NoFrost. Capacità utile 200 l. 5 cassetti, di cui 1 box XXL. Comando SensorTouch. Funzione SuperFrost. SideOpen. Consumo di energia 0,389 kWh/24 ore. A/L/P: 145,5/59,7/67,5 cm.

# La fabbrica di frigoriferi più moderna d'Europa

A Susegana, nel cuore del Veneto, il Gruppo Electrolux gestisce su una superficie di oltre 600 000 metri quadrati lo stabilimento di produzione di frigoriferi più moderno d'Europa. Qui, ogni anno, vengono prodotti fino a un milione di frigoriferi da incasso, tra cui oltre 120 modelli specifici per il mercato svizzero. Electrolux stabilisce così nuovi standard in termini di efficienza, flessibilità e sostenibilità.



## Alta tecnologia e competenza garantiscono inoltre una qualità eccellente

L'ampio padiglione di produzione è inondato dalla luce che entra dai lucernari. L'atmosfera ricorda più quella di un laboratorio che non di una classica fabbrica, dove la produzione segue i principi dell'ultima rivoluzione industriale. Tecnologie digitali, automazione e connettività intelligente interagiscono in tempo reale, garantendo un processo fluido in cui uomo e macchina collaborano al meglio. 164 robot industriali operano infatti lungo tre linee di assemblaggio su una lunghezza totale di 1,8 chilometri. Si occupano di sollevare carichi pesanti e assumono fasi di lavoro rischiose. Ciò non solo rende il processo più efficiente, ma aumenta anche la sicurezza dei dipendenti. Nonostante il grado di automazione sia superiore al 50%, le competenze manuali umane

rimangono indispensabili. I lavori di precisione e i controlli di qualità continuano ad essere affidati a personale qualificato, un fattore fondamentale per garantire una qualità eccellente.

## La Svizzera in primo piano: varietà e competenza

Ogni anno a Susegana vengono prodotti fino a un milione di frigoriferi da incasso. Per il mercato svizzero vengono realizzati oltre 120 modelli diversi. Tra questi spiccano in particolare gli apparecchi progettati secondo il sistema di dimensioni svizzero, la cosiddetta norma SMS. «Investiamo consapevolmente nell'ulteriore sviluppo della linea standard elvetica per poter offrire ai nostri clienti anche in questo segmento le tecnologie più moderne», sottolinea Peter Barandun, CEO di Electrolux Svizzera. Il fatto che un gruppo attivo a livello globale come Electrolux,



che produce frigoriferi per tutta l'Europa in un unico stabilimento, tenga conto anche delle esigenze specifiche di un mercato nazionale non è affatto scontato e dimostra che quello svizzero gode della massima priorità all'interno dell'azienda.

## Sostenibilità applicata con coerenza

Lo stabilimento di Susegana è esemplare anche in termini di sostenibilità. L'impianto di produzione è stato infatti certificato «Zero Landfill»: così, meno dell'1% dei rifiuti finisce in discarica, il resto viene riciclato o valorizzato dal punto di vista energetico. L'impegno per la sostenibilità non si limita al processo di produzione, ma si estende in modo coerente alla progettazione dei prodotti. Per il rivestimento interno dei frigoriferi viene perciò utilizzato granulato pressato, ricavato da plastica riciclata proveniente da apparecchiature dismesse; ciò significa che il 70% dei componenti interni è costituito da materiale sintetico riciclato. Così facendo si riduce la dipendenza dalle materie prime primarie e si contribuisce in modo significativo all'economia circolare.



Scansiona il codice QR per accedere direttamente al video

**690.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Congelatore da tavolo GP 85 EEV**

Capacità utile 107 l. 4 cassetti. 37 dB(A). VarioSpace. SmartFros. SuperFrost. FrostProtect. Piano di lavoro resistente. TouchControl. LED. Allarme porta. A/L/P: 85/55/60,7 cm.

**1590.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Congelatore GN 125 EEV**

Capacità utile 160 l. 4 cassetti. VarioSpace. SpaceBox. 33 dB(A). NoFrost. SuperFrost. FrostProtect. EasyOpen. EasyTwist-Ice. Touch & Swipe Display. SmartDeviceBox incluso. A/L/P: 125,5/59,7/67,5 cm.

**990.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Congelatore GN 145 EEV**

Capacità utile 199 l. EasyOpen. 5 cassetti. VarioSpace. Contenitore per i cubetti di ghiaccio. NoFrost. FrostProtect. SuperCool. SuperFrost. Display touch con visualizzazione della temperatura. Allarme porta. SmartDevice ready. 37 dB(A). A/L/P: 145,5/59,7/67,5 cm.

**1490.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Congelatore GNP 165 EEV**

Capacità utile 238 l. 6 cassetti. VarioSpace. SpaceBox. 33 dB(A). SuperSilent. EasyTwist-Ice. NoFrost. SuperFrost. FrostProtect. Display Touch & Swipe con visualizzazione della temperatura. SmartDevice-Box incluso. A/L/P: 165,5/59,7/67,5 cm.

**1290.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Congelatore GN 185 EEV**

Capacità utile 277 l. EasyOpen. 7 cassetti, cassetto superiore con comoda funzione di inclinazione. VarioSpace. SpaceBox. NoFrost. FrostProtect. SuperFrost. Display touch con visualizzazione della temperatura. Allarme. SmartDevice incluso. 36 dB(A). A/L/P: 185,5/59,7/67,5 cm.

**2490.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Combinazione FrenchDoor MD 90 EEV**

Capacità utile 576 l (frigorifero 356 l, congelatore 220 l). 2 cassetti EasyFresh, 4 cassetti, VarioSpace nel congelatore. Portabottiglie. 39 dB(A). Duo-Cooling. NoFrost. SuperCool, EasyTwist-Ice. FlexDoorSystem e SoftTelescopic. Touch & Swipe-Display. LED. A/L/P: 180,5/90,6/74,5 cm.

**2590.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Frigorifero da incasso IKBbi 178 EEV**

Capacità utile 276 l (frigorifero 151 l, 3 cassetti BioFresh 98 l, congelatore 27 l). Porta con Soft-System. Display Touch & Swipe. VarioSafe. Portabottiglie. Filtro FreshAir ai carboni attivi. SmartDeviceBox. A/L/P: 177,2-178,8/56-57/min. 55 cm. Integrabile (EURO).

**2090.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Frigorifero da incasso IKBc 12 EEV**

Capacità utile 256 l (frigorifero 171 l, 2 cassetti BioFresh 63 l, congelatore 22 l). 2 ripiani GlassLine. VarioSafe. 32 dB(A). SuperSilent. SuperCool. SoftSystem e SoftTelescopic. Touch-Display. LED. Allarme porta. A/L/P: 152,4/55/min. 60,5 cm. Integrabile (SMS 12/6).

**1169.-**

Modello esclusivo



**LIEBHERR**

**Frigorifero da incasso IK 122 EEV**

Capacità utile 182 l (frigorifero 166 l, congelatore 16 l). 4 ripiani GlassLine, 1 cassetto EasyFresh. 32 dB(A). SuperSilent. Display touch con visualizzazione della temperatura. Filtro FreshAir ai carboni attivi. SmartDevice ready. A/L/P: 121,6-123,1/56-57/min. 55 cm. Integrabile (EURO).

Eccellente grande:  
la nostra passione per  
il più piccolo dettaglio.



Design premiato – ovunque si guardi. I nostri nuovi combinati FrenchDoor sono stati premiati due volte: con il Red Dot Award e l'iF Design Award.

Il nuovo modello ELITE esclusivo **MD 90** a 4 porte convince con DuoCooling, due cassetti EasyFresh, EasyTwist-Ice, LED, oltre a NoFrost, VarioTemp e VarioSpace.

[home.liebherr.com/frenchdoor](http://home.liebherr.com/frenchdoor)

**LIEBHERR**



**Frigoriferi e congelatori V-ZUG**

# Precisione che si sente, freschezza che rimane

Gli svizzeri apprezzano l'affidabilità, sia nella vita di tutti i giorni che in cucina. Oltre a mantenere gli alimenti freschi, i frigoriferi e i congelatori devono anche creare ordine, evitare lo stress e durare a lungo. Ed è proprio per questo che i nostri apparecchi sono progettati: con precisione svizzera, tecnica robusta e l'obiettivo di durare molti anni.





### Una longevità che ripaga

Potete contare su una tecnica duratura e su componenti robusti e di qualità. I nostri frigoriferi e congelatori sono progettati per funzionare oggi e per molti anni a venire. Questo protegge sia il vostro portafoglio che l'ambiente.



### Una freschezza che si sente

Una potenza di raffreddamento costante garantisce condizioni di conservazione ottimali. I vostri alimenti rimangono freschi più a lungo e le vitamine e le sostanze nutritive si conservano. Gli interni ben strutturati, i comandi intuitivi e le funzioni ben studiate semplificano la vita quotidiana, dall'apertura e chiusura delicate al funzionamento silenzioso.



### Semplicità senza compromessi

Nella vita frenetica di tutti i giorni, si ha bisogno di apparecchi che non causino altro stress. Per questo motivo, i nostri elettrodomestici sono facili da usare, creano ordine e funzionano giorno dopo giorno, anno dopo anno. Per noi, la qualità svizzera si traduce in semplicità, con soluzioni ben congegnate che sono davvero d'aiuto.

**Scoprite la qualità svizzera nel settore della refrigerazione.**  
**Affidabile, eccellente e durevole.**

2290.-



#### Frigorifero da incasso Cooler V2000 178GI

Capacità utile 292 l (vano frigo 262 l, vano congelatore 29 l). SoftTelescope. Congelamento rapido. Automatiche Abtauen im Kühlteil. SuperSilent, solo 28 dB(A). SoftClose. App V-ZUG. A/L/P: 177,5/54,8/54,8 cm. Completamente integrabile (EURO), tecnica a porta fissa.

2190.-



#### Frigorifero da incasso Cooler V2000 152FGI

Capacità utile 242 l (vano frigo 213 l, vano congelatore 29 l). SoftTelescope. Cestello portabottiglie modulare e adattabile. Sbrinatorio automatico nel vano frigorifero. SuperSilent, 28 dB(A). A/L/P: 152,1/54,8/54,8 cm. Completamente integrabile (SMS 12/6), tecnica a porta fissa.  
(Disponibile anche con frontale decorativo, bianco o nero.)

2290.-



#### Frigorifero e congelatore combinato da incasso CombiCooler V2000 152NI

Capacità utile 230 l (vano frigo 156 l, vano congelatore 74 l). NoFrost - sbrinatorio superfluo. Congelamento rapido. Funzione MonoFridge. App V-ZUG. A/L/P: 152,3/54,8/54,5 cm. Completamente integrabile (SMS 12/6), tecnica a porta fissa.  
(Disponibile anche con frontale decorativo, bianco o nero.)

2490.-



#### Frigorifero da incasso Cooler V4000 178KG

Capacità utile 276 l (vano frigo 151 l, vano freddo 98 l, vano congelatore 27 l). FlexBox. SoftTelescope. Sbrinatorio automatico nel vano frigorifero e nel vano congelatore. 33 dB(A). A/L/P: 177,0/55,9/54,6 cm. Completamente integrabile (EURO), tecnica a porta fissa.

## Con funzione MonoFridge: Flessibilità al massimo



#### Frigorifero e congelatore combinato da incasso CombiCooler V4000 178NI

Capacità utile 282 l (vano congelatore 74 l). WLAN. MonoFridge - conversione congelatore in un normale frigorifero. SilentPlus. NoFrost. SoftClose. 5 ripiani in vetro, 4 vani porta. 1 cassetto per verdure. Congelatore: 3 cassette. A/L/P: 177,6/54,8/54,5 cm. Completamente integrabile (EURO), tecnica a porta fissa.  
(Disponibile anche con frontale decorativo, bianco.)

2590.-



**1790.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GA55IEVCN cromo

Con AirDry e QuickSelect. Braccio spruzzatore satellitare. SoftGrips/SoftSpikes per proteggere i bicchieri. Illuminazione interna. 12 coperti standard. Programma rapido. Indicatore del tempo residuo. 41 dB(A). Consumo d'acqua: 9,9 l. A/L/P: 75,9/54,6/57 cm. Integrabile (SMS 5/6).

**1490.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GA55ILEEVS nero

Con AirDry e QuickSelect. Braccio spruzzatore satellitare. Supporto per bicchieri SoftSpikes. 12 coperti standard. Programma rapido. Indicatore del tempo residuo. 42 dB(A). Consumo d'acqua: 9,9 l. A/L/P: 75,9/54,6/57 cm. Integrabile (SMS 5/6). **GA55ILEEVW bianco 1490.-**

**1590.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GA55VIEEV

Con AirDry e QuickSelect. Braccio spruzzatore satellitare. SoftGrips/SoftSpikes per proteggere i bicchieri. 12 coperti standard. Programma 30 min. Indicatore del tempo residuo. 44 dB(A). Consumo d'acqua: 9,9 l. A/L/P: 75,9/54,6/55 cm. Completamente integrabile (SMS).

**1490.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GA60IEVCN cromo

QuickSelect. Braccio spruzzatore satellitare. 14 coperti. Dotazione completa di ComfortRails, 4in1 FlexHolder. ZoneClean. Apertura automatica dello sportello a fine programma. Indicazione del tempo residuo. 42 dB(A). A/L/P: 81,5/59,6/58 cm. Integrabile (EURO). **GA60IEEVWE bianco 1450.-**

**1450.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GA60VIEEV

QuickSelect e Push2Open. Braccio spruzzatore satellitare. 14 coperti. ComfortRails nel cestello portaposate, 4in1 FlexHolder. ZoneClean. Apertura automatica dello sportello a fine programma. Indicatore del tempo residuo. A/L/P: 81,5/59,6/55 cm. Completamente integrabile (EURO).

**1450.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GA60VIEEVX

Ampio spazio (87 cm). Con QuickSelect e Push2Open. Braccio spruzzatore satellitare. 15 coperti. ComfortRails nel cestello portaposate, 4in1 FlexHolder. Apertura automatica dello sportello a fine programma. Indicatore del tempo residuo. A/L/P: 86,5/59,6/55 cm. Compl. integrabile (EURO).

Un tuttfare versatile  
per l'uso quotidiano

**999.-**



Frontale mobile  
non compreso



Für mich und mein Zuhause



#### Lavastoviglie BK8IA15AM3TUSC0CH

PowerClean Pro – ugelli ad alta pressione efficaci contro lo sporco ostinato. NaturalDry – apertura porta automatica. Spazio interno MaxiSpace. Dynamic Intelligence – programmi automatici. Con avvio ritardato. Illuminazione dell'area interna. 38 dB(A). Completamente integrabile (EURO).

**1690.-**

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



#### Lavastoviglie GS 55/60 Special Edition ELITE V2

Comandi touch. WLAN, V-ZUG-Home. Illuminazione interna a LED. Apertura sportello automatica. Cestello superiore regolabile a diverse altezze. Programmi automatici. Programma Eco corto 30 min. EcoManagement. Avviamento posticipato. 12 coperti standard. Da 8 l/0,53 kWh. Integrabile 55/60 cm (SMS/EURO). In nero e bianco.



2665.-



Frontale mobile  
non compreso



**Miele**

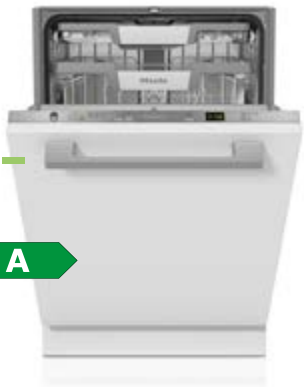
#### Lavastoviglie G 27658-60 SCVi XXL AutoDos

Dosaggio automatico con PowerDisk. Vasca di lavaggio alta. 14 coperti standard. Display con testo. QuickPowerWash in 58 min. Programmazione avvio fino a 24 ore. Asciugatura AutoOpen. Cassetto 3D MultiFlex. 41 dB(A). Completamente integrabile 60 cm (EURO).

2070.-



Frontale mobile  
non compreso



**Miele**

#### Lavastoviglie G 3785-55 SCVi

Vasca di lavaggio più alta. 12 coperti standard. Display a 7 segmenti e 3 cifre. QuickPowerWash 58 min. Preselezione avvio 24 ore. Opzione durata abbreviata. AutoOpenCassetto 3D MultiFlex. 44 dB(A). Completamente integrabile 55 cm (SMS).

1590.-

Modello esclusivo



Frontale mobile  
non compreso



**SIEMENS**

#### Lavastoviglie iQ300 XXL SX63EX22CE

Compatibile con il Wi-Fi. Azionabile tramite smartphone o comando vocale. 14 coperti standard. info-Light. Cestello VarioFlex. Programmazione avvio fino a 24 ore. 42 dB(A). A/L/P: 86,5/59,8/55 cm. Completamente integrabile (EURO).

**SN63EX22CE:** A/L/P: 81,5/59,8/55 cm. **1590.-**



### Consigli rinfrescanti

## sulla melissa

Fresca, freschissima, melissa. Questa erba, oltre ad avere un buon sapore e un effetto curativo, si abbina bene a quasi tutti gli alimenti.

Un aroma fresco di limone unito a una nota leggermente amara: questa è la descrizione perfetta del gusto della melissa. Chi decide di coltivarla a casa deve trovare un posto soleggiato e riparato dal vento e raccoglierla prima che fiorisca. In alternativa, è possibile acquistarla in negozio, dove è disponibile tutto l'anno, nonostante da noi la stagione vada da maggio fino alla fine dell'estate.

Non importa da dove la prendete: la melissa è sempre una buona scelta. Le foglie della pianta, infatti, contengono oli essenziali che hanno un effetto tranquillante e conferiscono alla pianta un odore fresco, rivelandosi utili in caso di irrequietezza, sintomi di raffreddamento, problemi di sonno, intestino e stomaco irritabili.

#### Acquistare e conservare la melissa

Se acquistate la melissa in negozio, non dovete preoccuparvi di nulla. Se le foglie sono fresche e succose, non esitate a prenderle. Inoltre, la pianta resta fresca per alcuni giorni in frigorifero. È anche possibile congelarla e creare dei cubetti di ghiaccio tritando le foglie e mescolandole con acqua o succo di limone. Perfetti per le calde giornate estive! L'unica cosa da non fare con la melissa è essicarla, perché in questo modo perde il suo aroma e il contenuto di vitamine.

#### Lavorare la melissa con cura

La melissa richiede un po' di delicatezza. Lavate con attenzione le foglie, poi scuotetele per asciugarle bene. A seconda della ricetta, le foglie vengono poi spezzettate, tagliate a strisce o tritate. Se volete scoprire in quali abbinamenti e preparazioni la melissa è più buona, continuate a leggere a pagina 19 e 22.



3200.-

A+



**Miele**

#### Forno da incasso H 7460-60 BP con pirolisi

Con maniglia, controllo DirectSensor. Vano cottura da 76 l, 5 ripiani. 11 modalità di cottura (p. es. cottura climatizzata, riscaldamento rapido, grill, cottura intensa, programmi automatici). Taste-Control. Funzione Crisp. Miele@home. Funzione pirolitica autopulente. Beige perlato. (EURO)

A+



4490.-

**Miele**

#### Piano cottura a induzione con cappa aspirante integrata KMDA 7876-1 FL MattFinish

Comando ComfortSelect White. 4 ampie zone cottura comprese 2 PowerFlex XL. Miele@home. Con@ctivity. CleanCover. Funzione TwinBooster. Riconoscimento pentola. Filtro antigrasso in acciaio inox. Motore ECO. L/P: 80,4/52,4 cm, a filo.

Win  
me!

Concorso  
Pagina 9

279.-



**BRAUN**

#### Contactgrill 9 Pro (CG 9167)

È dotato di una termosonda e 3 posizioni di cottura. Ampia superficie di cottura. Funzione Sear – preparare steak e panini perfetti con un click. Incluso: 2 piastre per grigliare, 2 piastre per arrostiti e 2 piastre per cialde. Vaschetta raccogli liquidi integrata. 2200W. L/P/A: 44,5/35,5/18 cm.

Combair Special Edition ELITE

## Per tutti gli amanti della pasticceria e della cucina

Il Combair combina le funzioni di cottura convenzionali con un piano di cottura. Grazie al suo design classico e alla semplicità di utilizzo, l'apparecchio è un'ottima scelta per tutti gli amanti della pasticceria e della cucina.



Collegato in maniera intelligente: oltre a poter usare le notifiche, vedere suggerimenti e trarre ispirazione, collegando l'apparecchio all'app V-ZUG@home potrete controllare anche determinate impostazioni.

1390.-

Modello esclusivo

A



#### Cucina da incasso Combair Special Edition ELITE

Soft Open e Soft Close. Facile da usare con interruttori rotativi. Pannello di controllo con display LED. Cassetto dell'apparecchio. Funzioni: visualizzazione dell'ora, timer, temperatura, modalità operative. Riscaldamento piatti. Segnale acustico. Riscaldamento rapido. Può essere collegata tramite l'app V-ZUG@home. A/L/P: 75,9/54,8/56,9 cm (SMS 6/6).

V-ZUG – la perfezione svizzera a casa vostra

A



2490.-



#### Forno da incasso Combair V4000 38C

Aria calda. Calore superiore/inferiore. PizzaPlus. Cottura delicata. GourmetGuide. EasyCook – consigli di regolazione. Preferiti. Mantenere caldo. Riscaldamento rapido. Ricette integrate. Display grafico touch interamente a colori. Larghezza 55 o 60 cm (SMS/EURO).

A++



4250.-



#### Forno e Steamer da incasso CombiSteamer V6000 38C

Aria calda, cottura a vapore, Vacuissime – regolazione ad alta precisione. Cottura delicata con sonda di temperatura. Cottura e rigenerazione automatica. Display grafico touch. Larghezza 55 o 60 cm (SMS/EURO).



## Ricetta di stagione

# Tartellette «Maids of Honour»

### Ingredienti per 12 porzioni:

Burro e pane grattugiato per la teglia

#### Impasto

150 g di farina  
1 pizzico di sale  
80 g di burro freddo, a pezzetti  
50 g di zucchero a velo  
1 uovo (M), sbattuto, freddo

#### Ripieno

180 g di formaggio fresco, naturale  
2 uova (M)  
90 g di zucchero a velo  
1 limone biologico, scorza grattugiata e  
1 cucchiaino di succo  
2 cucchiaini di mandorle sbucciate e macinate  
1 pizzico di noce moscata

#### Decorazione

1 mazzetto di melissa, le foglie  
1 albume, sbattuto  
50 g di zucchero

**Preparazione:** ca. 1 ora

**Lasciar raffreddare:** ca. 1¼ ore

**Cottura:** ca. 25 minuti

**Lasciare asciugare:** ca. 4 ore

### Preparazione:

**Impasto:** mescolate la farina con il sale. Aggiungete il burro e lavorate il tutto fino a ottenere un composto friabile. Aggiungete lo zucchero a velo e formate una fontana. Aggiungete l'uovo necessario per ottenere un impasto omogeneo, lavorando velocemente senza impastare. Avvolgete l'impasto nella pellicola trasparente e lasciatelo riposare in frigorifero per circa un'ora.

**Dare forma alle tartellette:** stendete la pasta su un po' di farina fino a ottenere uno spessore di circa 3 mm. Ricavate dei dischi di circa 9 cm di diametro e foderate gli stampini per muffin precedentemente preparati, facendo in modo che l'impasto sporga di circa 2 cm dai bordi. Bucherellate le basi di impasto con una forchetta e riponetele nuovamente in frigorifero per 15 minuti.

**Ripieno:** mescolate il formaggio fresco fino a ottenere una consistenza omogenea. Aggiungete gli altri ingredienti e mescolate bene. Distribuite il composto nelle basi di impasto.

**Cottura:** cuocete per 20-25 minuti sul secondo ripiano dal basso del forno preriscaldato a 200 °C. Lasciate raffreddare nello stampo per 10-15 minuti, quindi togliete le tartellette e lasciatele raffreddare completamente su una griglia.

**Decorazione:** spennellate le foglioline di melissa su entrambi i lati con l'albume, passatele nello zucchero, premete leggermente e disponetele sulla teglia foderata. Se lo desiderate, cospargete con un po' di zucchero.

**Lasciar asciugare:** lasciate asciugare le tartellette nel forno ancora leggermente caldo con lo sportello leggermente socchiuso per circa 4 ore. Infine, decoratele.

**Avete inoltre bisogno di:** 1 stampino da ca. 9 cm di diametro, 1 stampo per muffin con 12 cavità e carta da forno per la teglia (per preparare la decorazione).

# SaphirMatt®

## sposa l'elevata resistenza ai graffi all'eleganza

Rispetto alla vetroceramica tradizionale, la finitura strutturata della superficie dei piani di cottura a induzione dal design SaphirMatt® offre una protezione fino a dieci volte superiore ai graffi ed un'ottima refrattarietà alle impronte digitali.



I piani di cottura a induzione sono un elettrodomestico irrinunciabile nelle cucine moderne. Consentono infatti il riscaldamento più rapido e un consumo energetico inferiore rispetto ai fornelli in vetroceramica con elementi riscaldanti radianti. Grazie alla tecnologia a induzione, infatti, l'energia viene trasferita direttamente dalla vetroceramica alla base delle pentole invece di riscaldare il piano di cottura. Per questo motivo, i piani di cottura a induzione risultano meno soggetti alle incrostazioni di residui alimentari ed eventuali trabocchi come le salse, il che facilita la pulizia.

### Resistenza ai graffi fino a dieci volte superiore

Cucinando è facile che del sale finisca sul fornello. E passando accidentalmente con la pentola su granelli rimasti sulla vetroceramica si formano graffi che non possono più venire eliminati del tutto. Electrolux sta ampliando la sua gamma di piani di cottura a induzione con vetroceramica SaphirMatt®, proprio per risolvere questo problema. La finitura strutturata della superficie offre una resistenza\* ai graffi fino a dieci volte superiore rispetto alla vetroceramica tradizionale.

Di conseguenza, il piano di cottura risplende come nuovo più a lungo. La finitura SaphirMatt® è inoltre meno soggetta alle impronte digitali che generalmente restano sui comandi della vetroceramica.

### Design premiato

Concepito per affrontare al meglio l'uso quotidiano, con la sua elegante finitura opaca nera il piano di cottura SaphirMatt® è in grado persino di conferire un tocco di stile alla cucina. Per il suo design unico e innovativo, il piano di cottura SaphirMatt® è infatti stato insignito del premio «Red Dot: Best of the Best», ottenendo 99 punti su 100 — un riconoscimento assegnato ogni anno solo a pochi eletti.

### Elevata efficienza energetica

La gamma comprende dieci modelli: due con sistema di aspirazione integrato con funzionamento con scarico d'aria o ricircolo e altri otto piani di cottura di diverse dimensioni, con o senza cornice dal design SuperFlat. Sei di questi modelli sono dotati della nuova tecnologia Sense-Boil®&Fry o della collaudata SenseBoil®; grazie a quest'ultima, il piano di cottura emette un segnale acustico e riduce automaticamente il livello di cottura non appena viene raggiunto il punto di ebollizione. Quasi tutti i modelli fanno parte della linea verde EcoLine di Electrolux. Questa linea comprende gli elettrodomestici Electrolux più efficienti dal punto di vista energetico e particolarmente rispettosi delle risorse.

\* In base a test di abrasione condotti da un laboratorio svizzero esterno secondo lo standard internazionale IEC 60068-2-70. La visibilità dei graffi viene valutata internamente confrontando i nostri piani di cottura in vetroceramica standard, privi di trattamenti o rivestimenti speciali.

Per maggiori informazioni, contattate il vostro partner ELITE Elettro oppure consultate [electrolux.ch](http://electrolux.ch)



Il vostro aiutante  
perfetto per  
ogni piatto

**2290.-**  
Modello esclusivo

**A++**

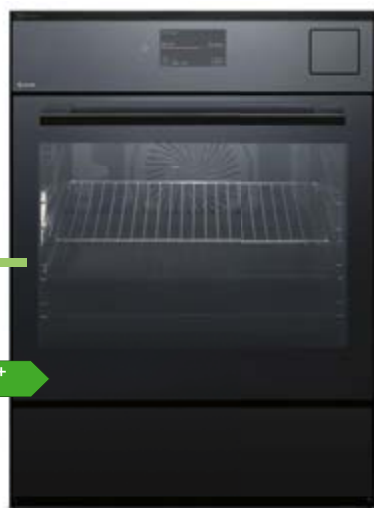
 **Electrolux**

**Forno combinato da incasso Profi Steam EBGL7EEVSP**

Funzione Steamify e CookSmartTouch con AI Taste Assist. Calore statico superiore e inferiore, aria calda e grill. Pulizia a vapore. Assistente di cucina. Termometro per alimenti. Ripiano estraibile per teglie. Vano cottura da 70 l. Serbatoio dell'acqua estraibile. Cassetto. A/L/P: 75,7/54,8/56,7 cm (SMS 6/6).



**5 ANNI**  
DI GARANZIA



**1390.-**  
Modello esclusivo

**A+**

 **Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Forno da incasso EBL40EEVCN**

Con sistema di riscaldamento convenzionale/grill/aria calda. Display LED. Selettori comandi a scomparsa. Vano cottura da 71 litri. Griglia reclinabile. Smaltatura Swiss Clean. A/L/P: 59,4/59,6/56,7 cm (EURO).



Ideale in combinazione  
con Electrolux  
Profi Steam

**1890.-**

 **Electrolux**

**Piano di cottura a induzione SenseBoil® GK58TSIBSC**

Con finitura SaphirMatt® – elegante e resistente alle impronte e alle macchie, facile da pulire. Design SlimFit. Con comando integrato. Funzione Bridge. Hob2Hood. Telaio piatto. L/P/A: 57,6/50,6/4,9 cm. Misure vano incasso L/P: 56/49 cm.



**2190.-**



 **Electrolux**

**Piano di cottura a induzione SenseBoil® GK78TSIBSC**

SaphirMatt® – facile da pulire. Design SlimFit. Comando integrato. Funzione Bridge. Hob2Hood. Telaio piatto. L/P/A: 76,6/50,6/4,9 cm. Misure vano incasso L/P: 75/49 cm.



**A**

**1290.-**

 **Electrolux**

**Cappa aspirante piatta DASL5546CN**

Con AirSensor™, regola automaticamente il tasso di estrazione. Eccellente cattura dei vapori grazie alla lunga visiera estraibile. Facile da pulire. Modalità di funzionamento a evacuazione o\* ricircolo. A/L/P: 1,7-4,9/54,8/31,9-36,9 cm (SMS).

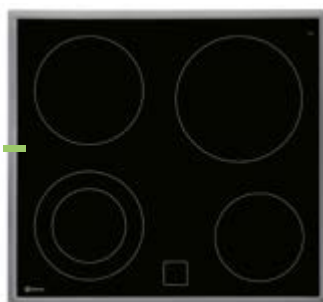
(\*accessori speciali, con sovrapprezzo).

**790.-**

 **Electrolux**

**Piano di cottura in vitroceramica GK58PCN**

Azionati dalla cucina o da un pannello di comando. Corpo riscaldante TopLight. Zona di cottura a doppio circuito collegabile. Telaio in acciaio cromato. L/P/A: 57,6/50,6/4,3 cm. Misure vano incasso L/P: 56/49 cm. **Ideale in combinazione con Electrolux EHL4EEV.**



**1390.-**  
Modello esclusivo

**A+**

 **Electrolux**

**5 ANNI**  
DI GARANZIA

**Cucina da incasso EHL4EEVSW**

Riscaldamento convenzionale/grill/aria calda. Display LED. Placca extra grande. Selettori comandi a scomparsa. 71 litri. Griglia reclinabile. Cassetto per utensili. Smaltatura Swiss Clean. 4 selettori comandi zone di cottura. A/L/P: 75,7/54,9/56,7 cm (SMS 6/6). **EHL4EEVWE bianco.**





**Melissa** – Proseguimento della pagina 17

### Ricette aromatiche

La regola è: se si abbina bene alla melissa, la si può inserire nella preparazione. È infatti perfetta per salse, zuppe, frullati e dessert come torte e gelato.

La melissa ravviva anche insalate, piatti a base di pollame e pesce, burro alle erbe, salse a base di quark e yogurt, marinature e maionese. Per le giornate calde, è perfetta per cocktail e sciroppi o per dare un po' di sapore all'acqua gassata.

E se dovete fare un regalo, potete preparare uno sciroppo di melissa e travasarlo in una bottiglia di vetro.

**1690.-**  
Modello esclusivo

**A**



**FORS**

**5** **FORS**  
GARANTIE

### Cucina da incasso KHGK6042 N-F EEV, piano di cottura in vetroceramica incluso

Funzionamento touch. Comando del piano cottura con 4 regolatori di energia. 12 funzioni. Timer. Porta in vetro isolata. A/L/P: 59,5/59,4/56,7 cm (EURO). In acciaio inox. **KHGK6042 ES-F EEV in acciaio inox, incl. quadro di compensazione**

**189.-**



**KENWOOD**

### Foodprocessor MultiPro One Touch FDM73.850SS

Bilancia digitale e timer integrati. Programmi OneTouch™ per risultati eccellenti con un solo tocco. Express Serve™ per una preparazione rapida e uniforme. Vaso in vetro (1,5 l) con funzione OneTouch Ice Crush™. 1000 W.

**799.-**



**Bauknecht**

Für mich und mein Zuhause

### Piano di cottura a induzione BTX6019DCF

4 zone di cottura, di cui 2 Flexi con HeatControl – controllo preciso della zona di cottura inserendo la temperatura. Comando Touch Control con funzione cursore. CleanProtect – pulizia facile. Perfetto per pentole di varie dimensioni ed efficienza elevata. L/P: 59/51 cm.

**Win me!**

Concorso  
Pagina 9

**239.-**



**Electrolux**

### Aspirapolvere con sacco UltraOne

Prestazioni di pulizia di prima classe. Bocchetta commutabile per pavimenti duri e in moquette. Maneggevolezza grazie alle ruote scorrevoli XL. Raggio d'azione di 12 m. Silenzioso, solo 66 dB(A). Filtro Allergy Plus e spazzola 3 in 1. Bocchetta per imbottiti e fessure. (EUOC94BRCH)

04.05 – 31.07.26

**CASHBACK**  
**CHF 150.-**

Triflex HX3 Aqua /  
Triflex HX3 Plus Aqua



**939.-**

Triflex HX3 Aqua

**869.-**

Triflex HX3 Cat&Dog

**Miele**

### Nuovo: Aspirapolvere senza filo Triflex HX3 per la pulizia a umido e/o a secco

Con design 3 in 1. Motore Digital Efficiency. Elettrospazzola MultiFloor XXL. 3 livelli di pulizia + Boost. Display a 7 segmenti. Fino a 70 min. (PowerUnit da sola) e 160 m². Filtro HEPA Lifetime Nero ossidiana.

**Triflex HX3 Aqua** con attacco per panno AquaTwister. **939.-**

**Triflex HX3 Plus Aqua** con attacco per panno AquaTwister e batteria aggiuntiva. **1099.-**

**Triflex HX3 Cat&Dog** con spazzola manuale Electro Compact inclusa. **869.-**

**699.-**



**Miele**

### Aspirapolvere Guard L1 Comfort

Display LCD. Motore da 890 W. Modalità automatica. Bocchetta per pavimenti universale e spazzola per pavimenti AllFloor. Filtro HEPA AirClean. Impugnatura Comfort. Sacchetto per aspirapolvere HyClean Pure TU da 3,5 l. Raggio d'azione 12 m. Accessorio integrato 3 pezzi. Titanium PearlFinish.

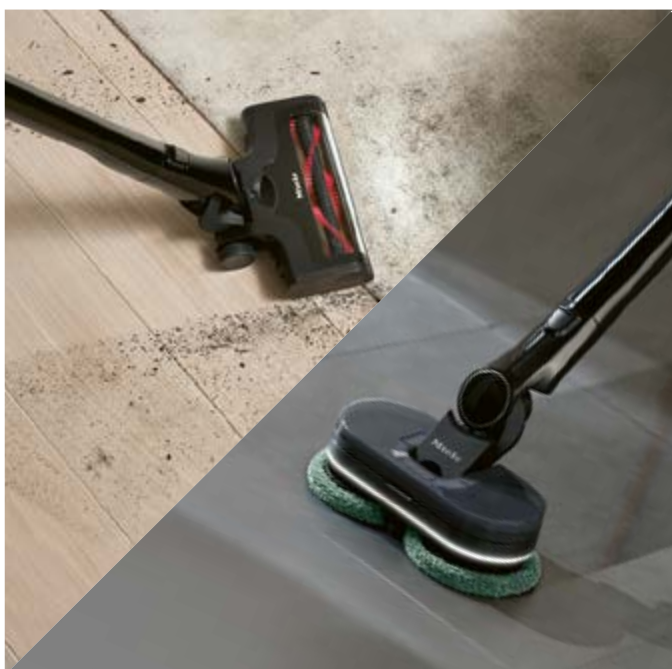
04.05–31.07.26

**CASHBACK  
CHF 150.–**

Triflex HX3 Aqua /  
Triflex HX3 Plus Aqua

## Wet & Dry: i nuovi Triflex HX3

Per aspirare la polvere e pulire a umido. I nuovi modelli Triflex convincono grazie a un sistema di filtraggio migliorato e alla potenza extra in modalità Boost. Sono rimasti il pratico design 3 in 1 e la collaudata qualità Miele.



### Per la pulizia a umido e a secco

L'elettrospazzola MultiFloor pulisce a secco, mentre l'attacco per panno AquaTwister pulisce a umido – con due pad rotanti, lavabili a 60 °C, per una pulizia accurata di pavimenti duri resistenti all'acqua, anche in presenza di sporco incrostato. Il serbatoio dell'acqua rimovibile da 300 ml permette di pulire fino a 150 m². Tre livelli dell'acqua e una striscia luminosa a 360° garantiscono un risultato di pulizia perfetto e personalizzato. Ora con un'offerta di lancio con Cashback: Triflex HX3 Aqua e Plus Aqua.

### Per la pulizia a secco

Grazie al suo design 3 in 1, il Triflex HX3 si adatta rapidamente a qualsiasi situazione di pulizia. Grazie al motore Digital Efficiency e alla tecnologia Vortex, rimuove il 99,99%<sup>1</sup> della polvere: l'ideale per chi soffre di allergie. Il nuovo sistema di filtraggio con superfici lisce facilita lo svuotamento e garantisce la massima igiene. E, per lo sporco ostinato, la modalità Boost aumenta la potenza del 42% per 10 secondi<sup>2</sup>. I modelli Triflex HX3 Plus, Cat&Dog, pavimenti duri o bianco brillante sono personalizzabili.

1) Aspirando la polvere su pavimenti duri con fessure in modalità High, si ottiene un'aspirazione della polvere > 100%, misurata secondo la norma IEC 62885-4:2024.  
2) Su pavimenti duri con elettrospazzola.

**Per maggiori informazioni, contattate il vostro partner ELITE Elettro  
oppure consultate [miele.ch](https://miele.ch)**

**Miele**



## Modelli esclusivi ELITE

# Verso lo standard e oltre

Perché fermarsi allo standard quando si può fare di meglio?  
I modelli esclusivi dei partner ELITE Elettro offrono tutto ciò  
che caratterizza i moderni elettrodomestici, e molto di più.

I modelli esclusivi ELITE si trovano solo da noi: una tecnologia sofisticata con funzioni appositamente sviluppate per soddisfare le esigenze più elevate. Innovativi, durevoli e personalizzati per le vostre esigenze individuali, perché la qualità è la nostra priorità. Puntiamo anche sulla sostenibilità: efficienti dal punto di vista energetico, rispettosi dell'ambiente e progettati per una lunga durata. La cosa migliore? La nostra consulenza è individuale, come gli apparecchi. Che si tratti di una famiglia numerosa

o di un nucleo familiare singolo, non ci limitiamo a vendere, ma ascoltiamo. Ci prendiamo il tempo necessario per trovare la soluzione giusta per voi. Personalizzata e senza complicazioni. Noi partner ELITE Elettro non facciamo le cose a metà nemmeno per quanto riguarda il servizio. Una consulenza personalizzata, delle raccomandazioni oneste e un'assistenza che va oltre l'acquisto fanno la differenza. Fiducia e vicinanza non sono solo parole vuote per noi, ma valori che viviamo.